

# TCL 40xe5G

# **Safety and Precautions**















#### SAR

This product meets applicable national SAR limits of 1.6 W/kg. The specific maximum SAR values can be found on **Radio waves** section.

When carrying the product or using it while wom on your body, either use an approved accessory such as a holster or otherwise maintain a distance of 15 mm from the body to ensure compliance with RF exposure requirements. Note that the product may be transmitting even if you are not making a phone call.



#### PROTECT YOUR HEARING

To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods. Exercise caution when holding your phone near your ear while the loudspeaker is in use.







# Safety and use.....

We recommend that you read this chapter carefully before using your phone. The manufacturer disclaims any liability for damage, which may result as a consequence of improper use or use contrary to the instructions contained herein.

#### TRAFFIC SAFETY:

Given that studies show that using a phone while driving a vehicle constitutes a real risk, even when the hands-free kit is used (car kit, headset...), drivers are requested to refrain from using their phone when the vehicle is not parked. Check the laws and regulations on the use of wireless phones and their accessories in the areas where you drive. Always obey them. The use of these devices may be prohibited or restricted in certain areas.

#### CONDITIONS OF USE:

- You are advised to switch off the phone from time to time to optimize its performance;
- Remember to abide by local authority rules of mobile phone use on aircrafts;
- If your phone is a unibody device, where the back cover and battery are not removable, dissembling the phone will void your warranty. Disassembling the phone can cause bodily injury if the battery is punctured;
- Always handle your phone with care and keep it in a clean and dust-free place;
- Do not allow your phone to be exposed to adverse weather or environmental conditions, such as moisture, humidly, rain, infiltration of liquids, dust, sea air, etc. The manufacturer's recommended operating temperature range is 0°C (32°F) to +50°C (122°F), at over 50°C (122°F), the legibility of the phone's display may be impaired, though this is temporary and not serious;
- · Do not open, dismantle, or attempt to repair your phone yourself;
- · Do not drop, throw, or bend your phone;
- Use only batteries, battery chargers, and accessories which are recommended by TCL Communication Ltd., and its affiliates and are compatible with your phone model. TCL Communication Ltd., and its affiliates disclaim any liability for damage caused by the use of other chargers or batteries;
- Your phone should not be disposed of in a municipal waste.
  Please check local regulations for disposal of electronic products;
- Remember to make backup copies or keep a written record of all important information stored on your phone;
- · Some people may suffer epileptic seizures or blackouts when







exposed to flashing lights, or when playing video games. These seizures or blackouts may occur even if a person never had a previous seizure or blackout. If you have experienced seizures or blackouts, or if you have a family history of such occurrences, please consult your doctor before playing video games on your phone or enabling a flashing-lights feature on your phone;

 Parents should monitor their children's use of video games or other features that incorporate flashing lights on the phones.
 All persons should discontinue use and consult a doctor if any of the following symptoms occur: convulsion, eye or muscle twitching, loss of awareness, orientation, or movements.

### PRIVACY:

Please note that you must respect the laws and regulations in force in your jurisdiction or other jurisdiction(s) where you will use your phone regarding taking photographs and recording sounds with your phone. Pursuant to such laws and regulations, it may be strictly forbidden to take photographs and/or to record the voices of other people or any of their personal attributes, and reproduce or distribute them, as this may be considered to be an invasion of privacy. It is the user's sole responsibility to ensure that prior authorization has been obtained, if necessary, in order to record private or confidential conversations or take a photograph of another person; the manufacturer, the seller or vendor of your phone (including the carrier) disclaim any liability which may result from improper use of the phone.

Please note by using the device some of your personal data may be shared with the main device. It is under your own responsibility to protect your own personal data, not to share with it with any unauthorized devices or third party devices connected to yours. For products with Wi-Fi features, only connect to trusted Wi-Fi networks. Also when using your product as a hotspot (where available), use network security. These precautions will help prevent unauthorized access to your device. Your product can store personal information in various locations including a SIM card, memory card, and built-in memory. Be sure to remove or clear all personal information before you recycle, return, or give away your product. Choose your apps and updates carefully, and install from trusted sources only. Some apps can impact your product's performance and/or have access to private information including account details, call data, location details and network resources. Note that any data shared with TCL Communication Technology Holdings Limited is stored in accordance with applicable data protection legislation. For these purposes TCL Communication Technology Holdings Limited implements and maintains appropriate technical and organizational measures to protect all personal data, for example against unauthorized or unlawful processing and accidental loss or destruction of or damage to such personal data whereby the measures shall provide a level







of security that is appropriate having regard to



- · The technical possibilities available:
- · The costs for implementing the measures:
- . The risks involved with the processing of the personal data, and;
- · The sensitivity of the personal data processed.

#### BATTERY:

Observe the following precautions:

- · Do not attempt to open the back cover;
- · Do not attempt to eject, replace, or open battery;
- · Do not puncture the back cover of your phone;
- Do not burn or dispose of your phone in household rubbish or store it at temperature above 60°C (140°F);

Phone and battery as a unibody device must be disposed of in accordance with locally applicable environmental regulations.



This symbol on your phone, the battery, and the accessories means that these products must be taken to collection points at the end of their life:

- Municipal waste disposal centers with specific bins for these items of equipment;
- Collection bins at points of sale.

They will then be recycled, preventing substances being disposed of in the environment, so that their components can be reused.

#### In European Union countries:

These collection points are accessible free of charge.

All products with this sign must be brought to these collection points.

#### In non-European Union jurisdictions:

Items of equipment with this symbol are not to be thrown into ordinary bins if your jurisdiction or your region has suitable recycling and collection facilities; instead they are to be taken to collection points for them to be recycled.

In the United States you may learn more about CTIA's Recycling Program at http://www.gowirelessgogreen.org/

CAUTION: RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS

#### CHARGERS:

Home A.C./Travel chargers will operate within the temperature range of: 0°C (32°F) to 45°C (113°F).

The chargers designed for your phone meet the standard for safety of information technology equipment and office equipment use. Due to different applicable electrical specifications, a charger you purchased in one jurisdiction may not work in another jurisdiction. They should be used for this purpose only.

Characteristics of power supply (depending on the country):







Travel charger: Input: 100-240V,50/60Hz, 0.5A

Output: 5V.3A / 9V.2A / 12V.1.5A

Battery: Lithium 5000 mAh

## **Electronic Recycling**

For more information on Electronic Recycling:

- Visit TCL Electronic Recycling Program website at https:// www.tcl.com/ca/en/mobile/accessibility-compliance/electronicrecycling-program. or
- 2) Call TCL USA Customer Support at 1-855-224-4228.

## **Battery Recycling**

TCL partners with Call2Recycle® to offer a safe and convenient battery recycling program.

For more information on our Battery Recycling Program, please visit the USA and Canada website at https://www.tcl.com/ca/en/mobile/accessibility-compliance/battery-recycling

# Radio waves......

THIS PHONE MEETS THE GOVERNMENT'S REQUIREMENTS FOR EXPOSURE TO RADIO WAVES.

Your phone is a radio transmitter and receiver. It is designed and manufactured not to exceed the emission limits for exposure to radio-frequency (RF) energy. These limits are part of comprehensive guidelines and establish permitted levels of RF energy for the general population. The guidelines are based on standards that were developed by independent scientific organizations through periodic and thorough evaluation of scientific studies. These guidelines include a substantial safety margin designed to ensure the safety of all persons, regardless of age and health.

The exposure standard for phones employs a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit set by public authorities such as the Federal Communications Commission of the US Government (FCC), or by Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED), is 1.6 Wlkg averaged over 1 gram of body tissue. Tests for SAR are conducted using standard operating positions with the phone transmitting at its highest certified power level in all tested frequency bands.

This device is complied with SAR for general population / uncontrolled exposure limits in ANSI/IEEE C95.1-1992 and had been tested in accordance with the measurement methods and procedures specified in IEEE1528.

The FCC has granted an Equipment Authorization for this model







phone with all reported SAR levels evaluated as in compliance with the FCC RF exposure guidelines. SAR information on this model phone is on file with the FCC and can be found under the Display Grant section of www.fcc.gov/oet/ea/fccid after searching on FCC ID: 2ACCJH174

Although the SAR is determined at the highest certified power level, the actual SAR level of the phone while operating can be well below the maximum value. This is because the phone is designed to operate at multiple power levels so as to use only the power required to reach the network. In general, the closer you are to a wireless base station antenna, the lower the power output of the phone. Before a phone model is available for sale to the public, compliance with national regulations and standards must be shown.

The highest SAR value for this model phone when tested is 1.30 W/Kg for use at the ear and 1.08 W/Kg for use close to the body.

While there may be differences between the SAR levels of various phones and at various positions, they all meet the government requirement for RF exposure.

For body-worn operation, the phone meets FCC RF exposure guidelines provided that it is used with a non-metallic accessory with the handset at least 15 mm from the body. Use of other accessories may not ensure compliance with FCC RF exposure guidelines.

Additional information on SAR can be found on the Cellular Telecommunications & Internet Association (CTIA) Web site: http://www.ctia.org/

The World Health Organization (WHO) considers that present scientific information does not indicate the need for any special precautions for use of phones. If individuals are concerned, they might choose to limit their own or their children's RF exposure by limiting the length of calls, or using "hands-free" devices to keep phones away from the head and body. Additional WHO information about electromagnetic fields and public health are available on the following website: http://www.who.int/peh-emf.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- · Reorient or relocate the receiving antenna;
- · Increase the separation between the equipment and receiver;







- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected:
- Consult the dealer or an experienced radio/ TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

For the receiver devices associated with the operation of a licensed radio service (e.g. FM broadcast), they bear the following statement:

This phone complies with Part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

- · This device may not cause harmful interference;
- This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Your phone is equipped with a built-in antenna. For optimal operation, you should avoid touching it or degrading it.

As mobile devices offer a range of functions, they can be used in positions other than against your ear. In such circumstances the device will be compliant with the guidelines when used with a headset or USB data cable.

If you are using another accessory ensure that whatever product is used is free of any metal and that it positions the phone at least 15 mm away from the body.

# Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) Notice

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- · This device may not cause interference, and;
- This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) Radiation Exposure Statement

This EUT is compliance with SAR for general population/ uncontrolled exposure limits in ISED RSS-102 and had been tested in accordance with the measurement methods and procedures specified in IEEE 1528 and IEC 62209. This equipment should be installed and operated with minimum distance 15 mm between the radiator and your body. This device and its antenna(s) must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

#### IC Notice

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:







- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

#### IC Radiation Exposure Statement

This EUT is compliance with SAR for general population/ uncontrolled exposure limits in IC RSS-102 and had been tested in accordance with the measurement methods and procedures specified in IEEE 1528 and IEC 62209. This equipment should be installed and operated with minimum distance 15 mm between the radiator and your body. This device and its antenna(s) must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

IC: 9238A-0118

# Licenses ......

Wicto

microSD logo is a trademark of SD-3C, LLC.



The Bluetooth® word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by TCL Communication Ltd. and its affiliates is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

TCL T609J Bluetooth Declaration ID D056175



The Wi-Fi CERTIFIED Logo is a certification mark of the Wi-Fi Alliance.

Google

Google, the Google logo, Android, the Android logo, Google Search ™, Google Maps ™, Gmail ™, YouTube and Google Play Store are trademarks of Google Inc.

The Android robot is reproduced or modified from work created and shared by Google and used according to terms described in the Creative Commons 3.0 Attribution License (the text will show when you touch Google legal in Settings > About phone > Legal information) (1).

You have purchased a product which uses the open source (http://opensource.org/) programs mtd, msdosfs, netfilter/fiptables and initrd in object code and other open source programs licensed under the GNU General Public Licence and Apache Licence.

You may download the source codes from https://sourceforge.net/ projects/tcl-mobile/files/. The provision of the source code is free of charge from the internet.

<sup>(1)</sup> May not be available in all countries.







# US Information Concerning the Federal Communications Commission ("FCC") Requirements for Hearing Aid Compatibility with Wireless Devices

When wireless devices are used near hearing devices (such as hearing aids and cochlear implants), users may detect a buzzing, humming, or whining noise. Some hearing devices are more immune than others to this interference, and wireless devices also vary in the amount of interference that they generate.

The wireless telephone industry has developed ratings to assist hearing device users in finding wireless devices that may be compatible with their hearing devices. Not all wireless devices have been rated. Wireless devices that are rated will have the rating displayed on the box together with other relevant approval markings.

The ratings are not guarantees. Results will vary depending on the user's hearing device and hearing loss. If your hearing device is vulnerable to interference, you may not be able to use a rated wireless device successfully. Consulting with your hearing health professional and testing the wireless device with your hearing device is the best way to evaluate it for your personal needs.

This smartphone has been tested and rated for use with hearing aids for some of the wireless technologies that the smartphone uses. However, other wireless technologies may be used in this smartphone that have not been tested for use with hearing aids. It is important to try the different features of your smartphone thoroughly and in different locations to determine if you hear any interfering noise when using this smartphone with your hearing aid or cochlear implant. Consult your wireless service provider about its return and exchange policies, and for information about hearing aid compatibility.

Hearing aid compatibility rating for this smartphone: M4/T4

#### How the ratings work

M-Ratings: Wireless devices rated M3 or M4 meet FCC requirements and are likely to generate less interference to hearing devices than wireless devices that are not labeled. M4 is the better or higher of the two ratings.

T-Ratings: Wireless devices rated T3 or T4 meet FCC requirements and are likely to be more usable with a hearing device's telecoil ("T Switch" or "Telephone Switch") than unrated wireless devices. T4 is the better or higher of the two ratings. (Note that not all hearing devices have telecoils in them.)

Hearing devices may also be measured for immunity to this type of interference. Your hearing device manufacturer or hearing health professional may help you find results for your hearing device. The more immune your hearing aid is, the less likely you are to experience interference noise from wireless devices.







For more information about the actions that the FCC has taken with regard to hearing aid compatibility with wireless devices and other steps that the FCC has taken to ensure that individuals with disabilities have access to telecommunications services, visit www.fcc.gov/cgb/dro.

FCC ID: 2ACCJH174

# General information .....

- · Website: https://www.tcl.com/ca/en/
- Call support: 1-855-224-4228 (US and Canada)
- Web support: https://support.tcl.com/contact-us (email only for mobile products)
- Manufacturer: TCL Communication Ltd. 5/F, Building 22E, 22
  Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong
- Electronic labeling path: Touch Settings > Regulatory & Safety or press \*#07#, you can find more information about labeling <sup>(1)</sup>, such as FCC ID.

On our website, you will find our FAQ (Frequently Asked Questions) section. You can also contact us by email to ask any questions you may have.

An electronic version of the device user guide is available in English and other languages (according to availability) on our website: www.tcl.com

Download files for your device at: https://support.tcl.com/us-mobile-product-downloads

Your phone is a transceiver that operates on 3G (B1/2/4/5), 4G (B1/2/3/4/5/7/12/13/17/20/25/26/29/38/41/66/71) and 5G (n2, n5, n7, n25, n38, n41, n66, n71, n77, n78).  $^{(2)}$ 

# 1 Year Limited Warranty

For information on warranty of your device, visit the USA and Canada websites at https://www.tcl.com/ca/en/mobile/warranty

## Protection against theft (3)

Your phone is identified by an IMEI (phone serial number) shown on the packaging label and in the phone's memory. We recommend that you note the number the first time you use your phone by entering \*#06# and keep it in a safe place. It may be requested by the police or your carrier if your phone is stolen. This number allows your phone to be blocked preventing a third person from using it, even with a different SIM card.

<sup>(3)</sup> Contact your network carrier to check service availability.





<sup>(1)</sup> May not be available in all countries.

<sup>(2)</sup> Banding support may vary by network and location.



#### Disclaimer

There may be certain differences between the user manual description and the phone's operation, depending on the software release of your phone or specific carrier services.

TCL Communication Ltd. shall not be held legally responsible for such differences, if any, nor for their potential consequences, which responsibility shall be borne by the carrier exclusively.

TCL is a registered trademark of TCL Technology Group Corporation. All rights reserved. © 2023 TCL Technology Group Corporation.







# TCL 40xE5G

# Sécurité et précautions













#### SAR

Ce produit respecte les limites nationales applicables de débit d'absorption spécifique (DAS) de l'ordre de 1.6 W/kg. Les valeurs maximales spécifiques du DAS sont indiquées dans la section

#### ONDES RADIO

Lorsque vous portez le produit ou que vous l'utilisez contre votre corps, mettez-le dans un accessoire agréé comme un étui ou tenez-le éloigné à une distance d'au moins 15 mm de votre corps pour garantir le respect des exigences en matière d'exposition aux radiofréquences. Remarquez que ce produit peut émettre même lorsque vous ne faites aucun appel téléphonique.



#### PROTÉGEZ VOTRE OUÏE

Pour éviter d'éventuelles lésions auditives, n'utilisez pas vos écouteurs à un niveau sonore élevé pendant une période prolongée. Soyez prudent lorsque vous tenez le téléphone près de l'oreille et que le haut-parleur est en marche.







# Précautions d'emploi .....

Avant d'utiliser votre téléphone, lisez ce chapitre avec attention. Le fabricant ne pourra être tenu responsable des conséquences résultant d'une utilisation inadéquate ou non conforme aux instructions contenues dans ce quide.

## SÉCURITÉ AU VOLANT:

Compte tenu des études qui démontrent que l'usage d'un téléphone cellulaire lors de la conduite d'un véhicule représente un facteur réel de risque, même lorsqu'il est associé à un dispositif mains libres (trousse pour voiture, casque d'écoute...), le conducteur doit s'abstenir d'utiliser son téléphone tant que le véhicule n'est pas garé. Prenez connaissance de la réglementation concernant l'utilisation des téléphones cellulaires et de leurs accessoires dans les régions où vous conduisez. Toujours respectez-les. L'utilisation de ces appareils peut être interdite ou restreinte dans certaines régions.

#### CONDITIONS D'UTILISATION:

- Pour optimiser la performance du téléphone, il est conseillé de l'éteindre de temps à autre;
- Veillez à vous conformer aux règlements locaux concernant l'utilisation de téléphones mobiles dans les avions;
- Si votre téléphone est un appareil monobloc dont le couvercle et la batterie ne sont pas amovibles, le désassemblage du téléphone invalidera la garantie; Le désassemblage du téléphone peut causer des lésions corporelles si la batterie est perforée;
- Manipulez votre téléphone avec soin et gardez-le dans un endroit propre et à l'abri de la poussière;
- Ne laissez pas votre téléphone être exposé à des conditions météorologiques ou environnementales défavorables, telles que l'humidité, l'humidité, la pluie, l'infiltration de liquides, la poussière, l'air marin, etc. La plage de températures de fonctionnement recommandée par le fabricant est de 0°C (32 °F) à 50 °C (122 °F). Au-delà de 50 °C (122 °F), l'affichage du téléphone risque d'être peu lisible, mais cette altération est temporaire et sans gravité;
- N'essayez pas d'ouvrir, de démonter ou de réparer le téléphone vous-même:
- Évitez de faire tomber, de jeter ou de tordre votre téléphone;
- N'utilisez votre téléphone cellulaire qu'avec des piles, chargeurs et accessoires recommandés par TCL Communication Ltd. et ses filiales et compatibles avec votre modèle de téléphone. La responsabilité de TCL Communication Ltd. et de ses filiales ne saurait être engagée dans le cas contraire;
- · Votre téléphone ne doit pas être jeté dans une décharge









municipale. Veuillez vérifier les règlements locaux pour les méthodes d'élimination des produits électroniques:

- N'oubliez pas de faire une sauvegarde électronique ou de garder une copie écrite de toutes vos informations importantes mémorisées dans le téléphone;
- Certaines personnes peuvent être prédisposées à des crises d'épilepsie ou des troubles visuels (noir) lorsqu'elles sont exposées aux lumières intermittentes ou à des jeux électroniques. Ces crises ou ces troubles peuvent se produire même chez une personne n'ayant aucun antécédent de crise épileptique ou de troubles visuels. Si vous avez déjà connu ce type d'expérience, ou si vous avez des antécédents familiaux de problèmes semblables, veuillez consulter votre médecin avant de jouer aux jeux vidéo sur votre téléphone cellulaire ou d'utiliser les fonctions incorporant des lumières intermittentes:
- Il est conseillé aux parents de surveiller leurs enfants lorsque ceux-ci jouent aux jeux vidéo ou manipulent des fonctions du téléphone cellulaire intégrant des stimulations lumineuses. Toute personne qui présente l'un des symptômes suivants, soit convulsions, contractions involontaires des muscles ou des yeux, perte de conscience ou désorientation, devrait arrêter d'utiliser l'appareil et consulter un médecin.

## PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS:

Nous vous rappelons que vous devez respecter les lois et règlements en vigueur dans votre pays (ou le pays visité) concernant la prise de clichés et l'enregistrement de sons à l'aide de votre téléphone cellulaire. Conformément à ces lois et règlements, il est parfois strictement interdit de prendre des clichés ou d'enregistrer la voix d'autres personnes ou tout autre attribut personnel et de les reproduire ou de les diffuser, car cela peut être considéré comme une atteinte à la vie privée. L'utilisateur seul est tenu de s'assurer qu'il a une autorisation préalable, si nécessaire, pour enregistrer des conversations privées ou confidentielles ou prendre une photo d'une autre personne. Le fabricant, le distributeur ou le vendeur de votre téléphone cellulaire (y compris le fournisseur) déclinent toute responsabilité résultant d'une utilisation inappropriée du téléphone;

Veuillez noter que certaines de vos données personnelles peuvent être partagées avec l'appareil principal. Il est de votre responsabilité de protéger vos données personnelles, de ne pas les partager avec des appareils non autorisés ou appartenant à des tierces parties, et connectées au vôtre. Pour les produits dotés de fonctions Wi-Fi, connectez-vous uniquement sur des réseaux Wi-Fi de confiance. De même, si vous utilisez votre appareil en tant que point d'accès, sécurisez le réseau. Ces précautions vous aideront à empêcher tout accès non autorisé sur votre appareil. Votre produit peut stocker des informations









personnelles dans divers emplacements, v compris sur une carte SIM, une carte mémoire et la mémoire intégrée, Veillez à supprimer ou effacer toutes les informations personnelles avant de recycler, de retourner ou de donner votre produit. Choisissez vos applications et mises à jour avec soin, et procédez à leur installation uniquement si elles proviennent de sources fiables. Certaines applications peuvent affecter les performances de votre produit et/ou accéder à des informations privées, y compris aux détails de vos comptes, données d'appels, informations de localisation et ressources réseau. Notez que les données partagées avec TCL Communication Technology Holdings Limited sont stockées conformément à la législation applicable en matière de protection des données. À ces fins. TCL Communication Technology Holdings Limited met en œuvre et maintient des mesures techniques et organisationnelles appropriées pour protéger l'ensemble des données personnelles, par exemple contre tout traitement non autorisé ou illégal ainsi que la perte accidentelle ou la destruction ou l'endommagement de ces données personnelles de manière à ce que les mesures prises puissent fournir un niveau de sécurité approprié eu égard:

- Aux possibilités techniques disponibles;
- · Aux coûts de mise en œuvre de ces mesures:
- Aux risques découlant du traitement des données personnelles, et;
- À la sensibilité des données personnelles traitées.

#### **BATTERIE:**

Conformez-vous aux recommandations ci-dessous:

- · N'ouvrez pas le couvercle arrière;
- · Ne tentez pas d'extraire, de remplacer ou d'ouvrir la batterie;
- · Ne percez pas le couvercle arrière de votre téléphone;
- Ne brûlez pas l'appareil, le jeter aux ordures ménagères, ni l'exposer à une température supérieure à 60 °C (140 °F);

Le téléphone et la batterie forment un ensemble monobloc qui doit être mis au rebut conformément aux règlements en vigueur concernant la protection de l'environnement.



La présence de ce symbole sur le téléphone, la batterie et les accessoires signifie que ces produits doivent être déposés dans un point de collecte à la fin de leur cycle de vie:

- Déchetteries municipales pourvues de bacs adaptés pour ce type de matériel;
- Bacs de collecte dans les points de vente.

Elles y seront recyclées, le rejet de substances réglementées est ainsi évité et les matériaux qui la composent peuvent être réutilisés.

#### Dans les pays membres de l'Union européenne:

Ces points de collecte sélective sont accessibles gratuitement.







Tous les produits portant ce symbole doivent être rapportés à ces points de collecte.

#### À l'extérieur de la juridiction de l'Union européenne:

Ne jetez pas les équipements portant ce symbole dans les poubelles ordinaires si votre pays ou votre région dispose de structures adaptées de collecte et de recyclage, mais plutôt rapportez-les à ces points de collecte pour qu'ils y soient recyclés. Aux États-Unis, vous pouvez en apprendre davantage sur le programme de recyclage de la CTIA en vous rendant sur http://

ATTENTION: RISQUE D'EXPLOSION SI LA PILE EST REMPLACÉE PAR UNE AUTRE QUI EST INCOMPATIBLE. ÉLIMINER LES BATTERIES USAGÉES CONFORMÉMENT AUX INSTRUCTIONS.

#### CHARGEURS:

www.gowirelessgogreen.org/

Les chargeurs sont prévus pour fonctionner à une gamme de température ambiante: 0° C (32 °F) to 45° C (113 °F).

Les chargeurs de votre téléphone cellulaire sont conformes aux normes de sécurité des matériels de traitement de l'information et des équipements de bureau, et sont destinés uniquement à cet usage. En raison des différentes spécifications électriques applicables, un chargeur acheté dans un pays peut ne pas fonctionner dans un autre. N'utilisez le chargeur que pour l'usage pour lequel il a été conçu.

Caractéristiques de l'alimentation (selon les pays):

Chargeur de voyage: Entrée: 100-240 V, 50/60 Hz, 0,5 A

Sortie: 5V, 3A/9V, 2A/12V, 1.5A

Batterie: Lithium 5000 mAh

# Recyclage des produits électroniques

Pour plus d'informations sur le recyclage électronique:

- Visitez le site Web du programme de recyclage électronique TCL à l'adresse https://www.tcl.com/ca/en/mobile/accessibilitycompliance/electronic-recycling-program, ou
- 2) Appelez le service client de TCL USA au 1-855-224-4228.

### Recyclage des batteries

TCL s'associe avec Call2Recycle® pour offrir un programme sécuritaire et commode pour le recyclage des batteries.

Pour de plus amples informations sur notre programme de recyclage des batteries, veuillez visiter notre site Web pour les États-Unis et le Canada au https://www.tcl.com/ca/en/mobile/accessibility-compliance/battery-recycling







# Ondes Radio .....

CE TÉLÉPHONE EST CONFORME AUX DIRECTIVES GOUVERNEMENTALES CONCERNANT L'EXPOSITION AUX ONDES RADIOÉLECTRIQUES

Votre téléphone cellulaire est un émetteur et un récepteur radio. Il a été conçu et fabriqué de manière à ne pas dépasser les limites d'exposition à l'énergie de radiofréquence (FR). Ces limites font partie de directives complètes et définissent les niveaux autorisés d'exposition aux fréquences radioélectriques pour l'ensemble de la population. Ces directives se fondent sur des normes élaborées par des organisations scientifiques indépendantes dans le cadre d'évaluations périodiques et approfondies d'études scientifiques. Ces directives comprennent une marge de sécurité importante destinée à assurer la sécurité de toutes les personnes, quel que soit leur âge ou leur état de santé.

La norme d'exposition applicable aux téléphones cellulaires utilise une unité de mesure appelée « débit d'absorption spécifique » ou DAS. La limite de DAS établie par les autorités publiques comme la Commission fédérale des communications (FCC) du gouvernement étasunien ou Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISDE) est fixée à 1,6 W/ kg, la moyenne étant établie sur 1 gramme de tissu organique. Les tests de DAS sont réalisée en utilisant des positions de fonctionnement normales où le téléphone émet à son niveau de puissance homologué le plus élevées, et ce, dans toutes les bandes de fréquence testées.

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition DAS incontrôlée pour la population générale de la norme ANSI/IEEE C95.1-1992 et a été testé conformément aux méthodes de mesure stioulées dans IEEE1528.

La FCC a accordé une autorisation d'équipement pour ce modèle de téléphone avec tous les niveaux de DAS déclarés et évalués conformément aux directives d'exposition à la RF de la FCC. Les renseignements sur le DAS pour ce modèle ont été déposés auprès de la FCC et peuvent être consultés dans la section intitulée Display Grant du site Web de la FCC (www.fcc.gov/oet/ea/fccid), après une recherche sur: 2ACCJH174

Même si le DAS est déterminé au niveau de puissance homologuée la plus élevée, le niveau de DAS réel du téléphone cellulaire en fonctionnement peut être bien inférieur à la valeur maximale. Cela s'explique par le fait que le téléphone cellulaire a été conçu pour fonctionner à plusieurs niveaux de puissance de manière à n'utiliser que la puissance nécessaire pour accéder au réseau. D'une manière générale, plus vous êtes proche d'une antenne de station de base sans fil, moins la puissance de sortie du téléphone cellulaire doit, avant de pouvoir être commercialisé, satisfaire aux règlements et aux normes à l'échelle nationale.







La valeur de DAS la plus élevée enregistrée pour ce modèle de téléphone lors des tests d'utilisation est de 1.30 W/kg au niveau de l'oreille et de 1.08 W/kg lorsqu'il est porté sur le corps.

Bien que les niveaux de DAS puissent varier selon les téléphones cellulaires et les positions, chaque téléphone respecte les exigences gouvernementales en matière d'exposition aux radiofréquences.

Pour un appareil porté sur le corps, ce téléphone est conforme aux directives de la FCC en matière d'exposition aux radiofréquences, pourvu qu'il soit utilisé avec un accessoire non métallique et que le combiné soit maintenu à une distance minimale de 15 mm du corps. L'utilisation d'autres accessoires ne peut garantir la conformité aux directives de la FCC en matière d'exposition aux radiofréquences.

Pour d'autres renseignements sur le DAS, visitez le site Web de la Cellular Telecommunications & Internet Association (CTIA): http://www.ctia.org/

L'Organisation mondiale de la santé (OMS) considère que les connaissances scientifiques actuelles ne préconisent pas de précautions particulières pour l'utilisation des téléphones cellulaires. Les personnes qui craignent l'exposition aux radiofréquences peuvent décider de la limiter en réduisant la durée des appels ou en utilisant un dispositif « mains libres » pour garder une certaine distance entre le téléphone cellulaire et la tête ou le corps. D'autres renseignements sur les champs électromagnétiques et la santé publique sont fournis par l'OMS sur le site Internet: http://www.who.int/peh-emf.

Note: Cet appareil a été testé et reconnu conforme aux limites pour appareils numériques de classe B, selon la partie 15 des règlements de la FCC. Ces limites sont destinées à fournir une protection adéquate contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet appareil produit, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectique et, s'il n'est pas utilisé conformément aux présentes instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, rien ne garantit que de telles interférences ne se produiront pas dans une installation donnée. Si cet appareil cause des interférences nuisibles à la réception des signaux de radio ou de télévision, l'utilisateur est invité à corriger le problème en essayant l'une des solutions suivantes:

- · Réorientez ou déplacez l'antenne de réception;
- · Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur;
- Branchez l'appareil dans une prise sur un circuit différent de celui sur lequel est branché le récepteur;
- Consulter le fournisseur ou un technicien en radiotélévision expérimenté pour obtenir de l'aide.

Les changements ou modifications apportés à cet équipement qui n'ont pas été expressément approuvés par la partie responsable







de la conformité de l'appareil aux règles en vigueur peuvent priver l'utilisateur du droit d'utiliser l'équipement.

Pour les appareils de réception associés à l'exploitation d'un service de radio sous licence (p. ex., la diffusion FM), ils portent la mention suivante:

Ce téléphone est conforme aux dispositions de l'article 15 de la FCC.

Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes:

- · Cet appareil ne doit pas produire d'interférences nuisibles;
- Cet appareil doit accepter les interférences reçues, y compris celles susceptibles de nuire à son fonctionnement.

Votre téléphone est équipé d'une antenne intégrée. Veillez à ne pas la toucher ni à l'endommager afin de bénéficier d'un fonctionnement optimal.

Les appareils cellulaires offrent une large gamme de fonctions. Il existe donc plusieurs façons de placer l'appareil autre que sur l'oreille. Dans de telles circonstances, l'appareil sera conforme aux directives lorsqu'il est utilisé avec un casque d'écoute ou un câble de données USB.

Si vous utilisez un autre accessoire, assurez-vous que le produit utilisé ne comporte pas de métal et que le téléphone se trouve à au moins 15 mm du corps.

# Notice d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISDE)

Cet appareil est conforme à la ou aux normes RSS exemptées de licence d'Innovation, Science et Développement économique Canada. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes:

- · Cet appareil ne peut pas provoquer d'interférences et;
- Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences qui peuvent causer un mauvais fonctionnement de l'appareil.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

#### Déclaration d'exposition aux émissions d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISDE)

Cet outil d'utilisateur final est conforme aux limites d'exposition DAS incontrôlée pour la population générale de la norme RSS-102 de l'ISDE et a été testé conformément aux méthodes de mesure et procédures stipulées dans IEEE 1528 et IEC 62209, Cet équipement doit être installé et utilisé en respectant une distance minimale de 15 mm entre l'émetteur et votre corps. Cet émetteur et ses antennes ne doivent pas être proches ou utilisés en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur.

#### Avis d'IC

Cet appareil est conforme aux normes RSS applicables au matériel exempté de licence d'Innovation, Sciences et







développement économique Canada. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

- (1) L'équipement ne doit pas produire d'interférences nuisibles; et
- (2) Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences qui peuvent causer un mauvais fonctionnement de l'appareil.

#### Déclaration IC d'exposition à la radiation

Cet outil d'utilisateur final est conforme aux limites d'exposition DAS incontrôlée pour la population générale de la norme RSS-102 de l'ISDE et a été testé conformément aux méthodes de mesure et procédures stipulées dans IEEE 1528 et IEC 62209. Cet équipement doit être installé et utilisé en respectant une distance minimale de 15 mm entre l'émetteur et votre corps. Cet émetteur et ses antennes ne doivent pas être proches ou utilisés en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur.

IC: 9238A-0118

# Licences ......

#### WiElg

Le logo microSD est une marque commerciale de SD-3C, LLC.



La marque et les logos Bluetooth® appartiennent à Bluetooth SIG Inc. et sont utilisés sous licence par TCL Communication Ltd., et ses sociétés affiliées. Les autres marques commerciales et noms commerciaux appartiennent à leurs détenteurs respectifs.

TCL T609J Bluetooth Déclaration ID D056175



Le logo Wi-Fi CERTIFIED constitue une marque de certification de Wi-Fi Alliance.

# Google

Google, le logo Google, Android, le logo Android, Google Search<sup>TM</sup>. Google Maps<sup>TM</sup>. Gmail<sup>TM</sup>. YouTube et Google Play Store sont des marques de commerce de Google Inc.

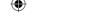
Le robot Android est reproduit ou modifié à partir de l'œuvre créée et partagée par Google; son utilisation est conforme aux conditions de la licence d'attribution Creative Commons 3.0 (pour afficher le texte, touchez Texte légal Google dans Paramètres > À propos du téléphone > Informations légales) (1).

Vous avez fait l'achat d'un produit qui utilise les programmes libres de droits (http://opensource.org/) mtd, msdosfs, netfilter/ iptables et initrd en code objet, ainsi que d'autres programmes

<sup>(1)</sup> Pourrait ne pas être offert dans tous les pays.







libres de droits autorisés en vertu des licences GNU General Public et Apache.

Vous pouvez télécharger les codes sources depuis https:// sourceforge.net/projects/tcl-mobile/files/. Le code source est disponible gratuitement sur Internet.

# Informations aux États-Unis concernant les exigences de la Federal Communications Commission (FCC) pour la compatibilité des prothèses auditives avec les appareils sans fil

Lorsque des appareils sans fil sont utilisés près de prothèses auditives et d'implants cochléaires, les utilisateurs peuvent entendre des bruits de bourdonnement, de vrombissement ou de gémissement. Certaines prothèses auditives sont protégées plus que d'autres contre les interférences dont le niveau généré par les appareils sans fil varie également.

L'industrie du téléphone mobile a développé une classification pour aider les consommateurs à trouver un appareil adapté aux prothèses auditives dont ils se servent déjà. Pas tous les appareils sans fil ont été évalués. Les appareils sans fil évalué auront l'évaluation indiquée sur la boîte avec les autres avis pertinents d'autorisation.

Les évaluations ne sont pas une garantie. Les résultats varieront selon la prothèse auditive de l'utilisateur et de son niveau de surdité. Si votre prothèse auditive est affectée par les interférences, vous pourriez ne pas être capable d'utiliser un appareil sans fil évalué. La meilleure façon de l'évaluer pour vos besoins personnels est de consulter un professionnel de la santé auditive et de tester votre appareil portable avec votre prothèse auditive.

Ce téléphone intelligent a été mis à l'essai et évalué pour permettre l'utilisation de certaines de ses fonctionnalités sans fil avec des appareils auditifs. Cependant, d'autres technologies sans fil utilisées dans ce téléphone intelligent pourraient ne pas avoir été mises à l'essai avec les appareils auditifs. Il est important d'essayer minutieusement toutes les fonctions de votre téléphone intelligent et à différents endroits afin de déterminer si vous entendez des bruits qui interfèrent avec votre prothèse auditive ou implant cochleaire lorsque vous utilisez ce téléphone intelligent. Consultez votre fournisseur de services sans fil pour obtenir de l'information sur les politiques sur les retours et échanges, ainsi que pour de l'information sur la compatibilité des prothèses auditives.

Évaluation de la compatibilité de la prothèse auditive avec ce téléphone intelligent: M4/T4







#### Comment l'évaluation fonctionne

Classe M: Les appareils sans fil classés M3 ou M4 respectent les exigences de la FCC et généreront probablement moins d'interférences aux prothèses auditives que les appareils sans fil non étiquetés. M4 est la meilleure des deux classes.

Classe T: Les appareils sans fil classés T3 ou T4 respectent les exigences de la FCC et sont plus adaptés à être utilisés avec une bobine d'une prothèse auditive (« Commutateur T » ou « Commutateur du téléphone ») que les appareils sans fil non évalués. T4 est la meilleure des deux classes. (Remarquez que pas toutes les prothèses qui disposent de bobines).

Les prothèses auditives peuvent être également testées pour la protection contre ce type d'interférence. Le fabricant de votre prothèse auditive ou votre professionnel de la santé peut vous aider sur les résultats de votre prothèse auditive. Le plus votre prothèse est protégée, le moins probable vous serez affecté par les interférences dénérées par les appareils sans fil.

Pour plus d'informations sur les mesures que la FCC a prises en ce qui concerne la compatibilité des prothèses auditives avec les appareils sans fil et sur les autres mesures qu'elle a prises pour garantir que les personnes handicapées ont accès aux services de télécommunications, visitez www.fcc.gov/cgb/dro.

Code d'identification FCC: 2ACCJH174

# Renseignements d'ordre général.....

- Site Web: www.tcl.com/ca/fr/
- Assistance téléphonique: 1-855-224-4228 (États-Unis et Canada)
- Support Web: https://support.tcl.com/contact-us (courriel uniquement pour les produits mobiles)
- Fabricant: TCL Communication Ltd. 5/ F, Building 22E, 22
  Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong
- Chemin d'étiquetage électronique: Touchez Paramètres > Lois et sécurité ou composez \*# 07# pour obtenir plus d'information sur le marquage (¹¹), comme l'identifiant FCC.

Notre site Web contient une section regroupant les questions les plus fréquemment posées (FAQ). Vous pouvez aussi nous soumettre vos questions par courriel.

La version électronique du manuel d'utilisation de l'appareil est offerte en anglais et dans d'autres langues à l'adresse www. tcl.com

<sup>(1)</sup> Pourrait ne pas être offert dans tous les pays.







Téléchargez les fichiers pour votre appareil à l'adresse suivante : https://support.tcl.com/us-mobile-product-downloads

Votre téléphone est un émetteur-récepteur qui fonctionne sur 3G (B1/2/4/5), 4G (B1/2/3/4/5/7/12/13/17/20/25/26/29/38/41/66/71). 5G (n2, n5, n7, n25, n38, n41, n66, n71, n77, n78), (1)

#### Garantie limitée d'un an

Pour plus d'informations sur la garantie de votre appareil, visitez les sites Web des États-Unis et du Canada à https://www.tcl.com/ ca/en/mobile/warranty

### Protection contre le vol (2)

Votre téléphone mobile s'identifie à l'aide d'un numéro de série (IIEM) inscrit sur l'étiquette de l'emballage et dans la mémoire de l'appareil. Nous vous recommandons de l'afficher dès la première utilisation de votre téléphone, en tapant \*#06#, afin d'en prendre note. Conservez cette information en lieu sûr. Elle pourra vous être demandée par la police ou par votre fournisseur de services en cas de vol. Ce numéro permet de bloquer votre téléphone afin d'empêcher une tierce personne de l'utiliser même avec une autre carte SIM.

## Avis de non-responsabilité

Selon la version du système d'exploitation de votre téléphone et les services offerts par votre fournisseur de services, il se peut que votre appareil ne fonctionne pas exactement comme l'indique le présent manuel d'utilisation.

TCL Communication Ltd., ne pourra être tenue responsable en droit des éventuelles différences observées ou de leurs conséquences possibles, qui ne pourront être imputées qu'au fournisseur de services et à lui seul

> TCL est une marque déposée de TCL Technology Group Corporation. Tous droits réservés © 2023 TCL Technology Group Corporation.

<sup>(2)</sup> Contactez votre opérateur réseau pour vérifier la disponibilité du service.



(1) Le support de bande peut varier selon le reseau et l'emplacement.